

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Крајке Гевросиме 2 ^а 11.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Шлезнмјер Беатрица
Занимање — Zanimanje	инж. економист.
Држављанство — Državljanstvo	Југословен.
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	1-11-1909.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Роприбчица
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Загреб
Брачно стање — Bračno stanje	неудата
Вера — Vera	српскије
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Рими, Таула Круке
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	из Загреба

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА ·
NAPOMENA:

Станар — Stanar (датум) 1-VII-40 (datum) (место) (mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac



ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лиће lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи papoč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
1-VII-40	Млај. Јеврошине	2	Сортер Керман	20-VIII-40	у Јастреб
28-X-40	Млај. Јеврошине	2	Сортер Керман		
9-XI-40	Ксодарска	6	Сортер Керман	30-XI-40	у Јастреб
30-VI-41	Сисадарска	6/II	Керман Сортер		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД